















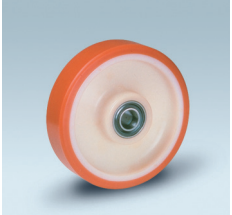

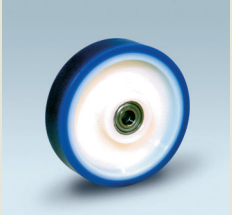











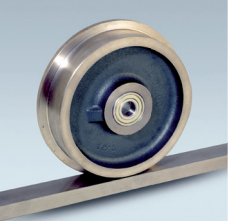

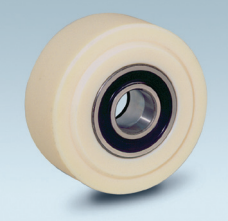





















<p>Serie D</p>	  <p>Ø 80 - 250 mm →285 kg</p>	<p>Nucleo in materiale plastico - Anello in gomma nera. Plastic core - Black rubber ring. Kunststoff-Felge - Schwarzer Vollgummiring. Corps thermoplastique - Anneau en caoutchouc noir. Núcleo de plástico - Aro de goma negra. Nucleo em termoplástico - Aro de borracha preta.</p>
<p>Serie DG</p>	  <p>Ø 80 - 250 mm →320 kg</p>	<p>Nucleo in materiale plastico - Anello in gomma grigia elastica anti-traccia. Plastic core - Non marking grey elastic rubber ring. Kunststoff-Felge - Grauer Elastik-Vollgummiring, spurlos. Corps thermoplastique - Anneau en caoutchouc gris élastique non tachant. Núcleo de plástico - Aro de goma gris elástica anti-marca. Nucleo em termoplástico, aro de borracha elástica cinza anti-marcas.</p>
<p>Serie B</p>	  <p>Ø 80 - 200 mm →230 kg</p>	<p>Dischi in lamiera - Anello in gomma nera. Steel discs - Black rubber ring. Stahlblechfelgen - Schwarzer Vollgummiring. Flasques en tôle d'acier - Anneau en caoutchouc noir. Discos metálicos - Aro de goma negra. Disco central em aço - Aro de borracha preta.</p>
<p>Serie BG</p>	  <p>Ø 80 - 200 mm →280 kg</p>	<p>Dischi in lamiera - Anello in gomma grigia elastica anti-traccia. Steel discs - Non marking grey elastic rubber ring. Stahlblechfelgen - Grauer Elastik-Vollgummiring, spurlos. Flasques en tôle d'acier - Anneau en caoutchouc gris élastique non tachant. Discos metálicos - Aro de goma gris elástica anti-marca. Disco central em aço - Aro de borracha elástica cinza anti-marcas.</p>
<p>Serie LB</p>	  <p>Ø 100 - 250 mm →480 kg</p>	<p>Nucleo in poliammide 6 - Gomma blu elastica, vulcanizzata e antitraccia. Polyamide 6 core - Vulcanized blue elastic, non marking, rubber. Polyamid 6-Kern - Aufvulkanisierter, blauer Elastik-Gummi, spurlos. Corps en Polyamide 6 - Caoutchouc élastique bleu, vulcanisé, non tachant. Núcleo en Poliamida 6 - Goma azul elástica, vulcanizada, anti-marca. Nucleo em Poliamida - Borracha azul elastica, vulcanizada, anti-marcas.</p>
<p>Serie E</p>	  <p>Ø 100 - 300 mm →700 kg</p>	<p>Nucleo in alluminio - Gomma nera elastica vulcanizzata. Aluminium core - Vulcanized black elastic rubber. Aluminium Kern - Aufvulkanisierter schwarzer Elastik-Gummi. Corps aluminium - Caoutchouc élastique noir vulcanisé. Núcleo en aluminio - Goma negra elástica vulcanizada. Nucleo em aluminio, borracha preta elástica vulcanizada.</p>
<p>Serie P</p>	  <p>Ø 80 - 250 mm →1400 kg</p>	<p>Polyammide 6. Polyamide 6. Polyamid 6. Polyamide 6. Poliamida 6. Nylon 6 - Poliamida.</p>

<p>Serie N</p>	 <p>Ø 80 - 200 mm ➡→550 kg</p> 	<p>Nucleo in poliammide 6 - Rivestimento in poliuretano ad iniezione. Polyamide 6 core - Injected polyurethane coating. Polyamid 6-Kern - Spritzguss-Polyurethanbelag. Corps en Polyamide 6 - Bandage en polyurethane injecté. Núcleo en Poliamida 6 - Revestimiento en poliuretano de inyección. Nucleo em Poliamida - Revestimento em poliuretano injetado.</p>
<p>Serie A</p>	 <p>Ø 80 - 275 mm ➡→1000 kg</p> 	<p>Nucleo in poliammide 6 - Rivestimento in poliuretano colato. Polyamide 6 core - Cast polyurethane coating. Polyamid 6-Kern - Guss-Polyurethanbelag. Corps en Polyamide 6 - Bandage en polyurethane coulé. Núcleo en Poliamida 6 - Revestimiento en poliuretano colado. Nucleo em Poliamida - Revestimento em poliuretano colado.</p>
<p>Serie AS</p>	 <p>Ø 100 - 300 mm ➡→1000 kg</p> 	<p>Nucleo in poliammide 6 - Rivestimento in poliuretano colato soffice. Polyamide 6 core - Cast soft polyurethane coating. Polyamid 6-Kern - Weiches Guss-Polyurethanbelag. Corps en Polyamide 6 - Bandage en polyurethane souple coulé. Núcleo en Poliamida 6 - Revestimiento en poliuretano colado blando. Nucleo em Poliamida - Revestimento em poliuretano colado morbido.</p>
<p>Serie T</p>	 <p>Ø 80 - 250 mm ➡→1100 kg</p> 	<p>Nucleo in alluminio - Rivestimento in poliuretano colato. Aluminium core - Cast polyurethane coating. Aluminium-Kern - Guss-Polyurethanbelag. Corps en aluminium - Bandage en polyurethane coulé. Núcleo en aluminio - Revestimiento en poliuretano colado. Nucleo em Alumínio - Revestimento em poliuretano colado.</p>
<p>Serie Z</p>	 <p>Ø 80 - 500 mm ➡→3700 kg</p> 	<p>Nucleo in ghisa - Rivestimento in poliuretano colato. Cast iron core - Cast polyurethane coating. Gusseisen-Kern - Guss-Polyurethanbelag. Corps en fonte - Bandage en polyurethane coulé. Núcleo en hierro fundido - Revestimiento en poliuretano colado. Nucleo em ferro fundido - Revestimento em poliuretano colado.</p>
<p>Serie FN</p>	 <p>Ø 100 mm ➡→80 kg</p> 	<p>Nucleo in composto termoplastico - Anello in gomma per alte temperature. Thermoplastic core - High temperature rubber ring. Thermoplastischer Kern - Hitzebeständiger Gummiring. Corps thermorésistant - Anneau caoutchouc pour hautes températures. Núcleo termoresistente - Aro de goma para temperaturas elevadas. Nucleo termoresistente - Aro de borracha para temperaturas elevadas. -40°C / +250°C (-40°F / +482°F)</p>
<p>Serie FS</p>	 <p>Ø 80 - 200 mm ➡→400 kg</p> 	<p>Composto termoplastico ad elevata resistenza per alte temperature. Thermoplastic compound for high temperatures. Thermoplastische Verbindung für hohe Temperaturen. Composé spécial pour hautes températures. Compuesto especial para empleos en temperaturas elevadas. Composto especial para aplicação con altas temperaturas. -40°C / +270°C (-40°F / +518°F)</p>

<p>Serie Q</p>	 <p>Ø 80 - 200 mm  → 1500 kg</p>	<p>Ruote in ghisa tornita esternamente, verniciata. Turned and painted cast-iron wheels. Gusseisen-Räder, überdreht und lackiert. Roues en fonte usinées, peintes. Ruedas en hierro fundido, torneada exteriormente y pintada. Rodas em ferro fundido, usinadas e pintadas.</p>											
<p>Serie QD</p>	 <p>Ø 105 - 300 mm  → 1650 kg</p>	<p>Ruote Decauville in ghisa. Single flanged cast iron wheels. Spurkranz Gusseisen Räder. Roues Decauville en fonte. Ruedas Decauville en hierro fundido. Rodas Decauville em ferro fundido.</p>											
<p>Serie PE</p>	 <p>Ø 200 - 400 mm  → 12000 kg</p>	<p>Ruote in poliammide 6 colata per carichi extrapesanti. Cast polyamide 6 wheels for very heavy loads. Räder aus gegossenem Polyamid 6 für extraschwere Lasten. Roues en Polyamide 6 coulé, pour charges extra lourdes. Ruedas de Poliamida 6 colada para cargas extra pesadas. Rodas em Poliamide 6 moldada para cargas extra pesadas.</p>											
<p>Serie M</p>	 <p>Ø 40 - 125 mm  → 90 kg</p>	<p>Ruote per mobilio. Furniture castors. Apparate Rollen. Roulettes pour meubles. Ruedas para mobiliario. Rodas para mobiliário.</p>											
<p>Serie R</p>		<p>Ruote e rulli per tanspallettes. Ruote motrici e anelli in Vulkollan® Wheels and rollers for pallet trucks. Vulkollan® drive wheels and press-on tyres. Hubwagen Räder und Rollen. Antriebsräder und Bandage aus Vulkollan® Roues et galets pour transpalettes. Roues motrices et anneaux en Vulkollan® Ruedas y rodillos para transpaletas. Ruedas motrices y anillos cilíndricos en Vulkollan® Rodas para transpaletes. Rodas motrizes e aneis cilindricos em Vulkollan®</p>											
<p>LEGENDA</p>	<table border="0"> <tr> <td data-bbox="164 1597 212 1664">  </td> <td data-bbox="236 1597 576 1671"> <p>Cuscinetti a sfere - Ball bearings Rillenkugellager - Roulements à billes Cojinetes a bolas - Rolamentos de esfera.</p> </td> <td data-bbox="874 1597 922 1664">  </td> <td data-bbox="938 1597 1477 1671"> <p>Cuscinetti a rullini temperati - Hardened roller bearings Gehärtete Rollenkorblager - Roulements à rouleaux trempés Cojinetes a rodillos templados - Rolamentos de rolete temperados.</p> </td> </tr> <tr> <td data-bbox="164 1693 212 1760">  </td> <td data-bbox="236 1693 735 1767"> <p>Cuscinetti a rullini standard - Standard roller bearings Standard-Rollenkorblager - Roulements à rouleaux standard Cojinetes a rodillos standard - Rolamentos de rolete standard.</p> </td> <td data-bbox="874 1693 922 1760">  </td> <td data-bbox="938 1693 1342 1767"> <p>Boccola o foro passante - Bush or plain bore Buchsen oder Gleitlager - Bagues ou alésage lisse Bujes o agujero liso - Bucha de furo passante.</p> </td> </tr> <tr> <td data-bbox="164 1792 212 1859">  </td> <td data-bbox="236 1792 727 1865"> <p>Cuscinetti a rullini inox - Stainless steel roller bearings Edelstahl Rollenkorblager - Roulements à rouleaux inox Cojinetes a rodillos inox - Rolamentos de rolete em aço inox.</p> </td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		<p>Cuscinetti a sfere - Ball bearings Rillenkugellager - Roulements à billes Cojinetes a bolas - Rolamentos de esfera.</p>		<p>Cuscinetti a rullini temperati - Hardened roller bearings Gehärtete Rollenkorblager - Roulements à rouleaux trempés Cojinetes a rodillos templados - Rolamentos de rolete temperados.</p>		<p>Cuscinetti a rullini standard - Standard roller bearings Standard-Rollenkorblager - Roulements à rouleaux standard Cojinetes a rodillos standard - Rolamentos de rolete standard.</p>		<p>Boccola o foro passante - Bush or plain bore Buchsen oder Gleitlager - Bagues ou alésage lisse Bujes o agujero liso - Bucha de furo passante.</p>		<p>Cuscinetti a rullini inox - Stainless steel roller bearings Edelstahl Rollenkorblager - Roulements à rouleaux inox Cojinetes a rodillos inox - Rolamentos de rolete em aço inox.</p>		
	<p>Cuscinetti a sfere - Ball bearings Rillenkugellager - Roulements à billes Cojinetes a bolas - Rolamentos de esfera.</p>		<p>Cuscinetti a rullini temperati - Hardened roller bearings Gehärtete Rollenkorblager - Roulements à rouleaux trempés Cojinetes a rodillos templados - Rolamentos de rolete temperados.</p>										
	<p>Cuscinetti a rullini standard - Standard roller bearings Standard-Rollenkorblager - Roulements à rouleaux standard Cojinetes a rodillos standard - Rolamentos de rolete standard.</p>		<p>Boccola o foro passante - Bush or plain bore Buchsen oder Gleitlager - Bagues ou alésage lisse Bujes o agujero liso - Bucha de furo passante.</p>										
	<p>Cuscinetti a rullini inox - Stainless steel roller bearings Edelstahl Rollenkorblager - Roulements à rouleaux inox Cojinetes a rodillos inox - Rolamentos de rolete em aço inox.</p>												

